TÒA ÁNNHÂN DÂN **QUẬN H** **THÀNH PHỐ H**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 189/2024/HSST
Ngày 31/7/2024

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN H, THÀNH PHỐ H

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Hồng T

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Văn V, bà Nguyễn Anh T

- *Thư ký phiên tòa:* Ông Nguyễn Văn T - Thư ký Tòa án nhân dân quận H, thành phố H.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận H tham gia phiên tòa:* Bà Phạm Thị N, Kiểm sát viên.

Ngày 31 tháng 7 năm 2024 tại trụ sở Tòa án nhân dân quận H, thành phố H xét xử công khai sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 192/2024/TLST-HS Ngày 17 tháng 7 năm 2024 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 188/2024/QĐXXST-HS Ngày 19 tháng 7 năm 2024 đối với các bị cáo:

1. Họ tên: Trần Bích N; sinh năm: 1979 tại H; Tên gọi khác: Không; giới tính: Nữ; HKTT: 60 đường Yên Phụ, phường N, quận B, thành phố H; Nơi cư trú: Không cố định; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Nghề nghiệp: Tự do; Trình độ học vấn: 0/12; Con ông: Nguyễn Văn C (đã chết); Con bà: Trần Thị N; Chồng: Nguyễn Hoàng C; Con: có 03 con, lớn nhất sinh năm 1997, nhỏ nhất sinh năm: 2001; Tiền án, tiền sự: Không.

Nhân thân:

- Bản án số 419/HSST Ngày 24/9/2003, Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng xử phạt 42 tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy (Chấp hành xong Ngày 06/6/2006; đã xóa án tích).

- Bản án số 79/HSST Ngày 30/11/2009, Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai xử phạt 28 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy (Chấp hành xong Ngày 29/12/2011, đã xóa án tích).

- Bản án số 223/HSST Ngày 25/7/2014, Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai, xử phạt 07 năm tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy (Chấp hành xong Ngày 17/8/2020; đã xóa án tích).

Bị cáo bị bắt quả tang Ngày 03/4/2024, hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam số 02 – Công an thành phố H. Có mặt.

2. Họ tên: Trần Thị H; sinh năm: 1966 tại H; Tên gọi khác: Không; giới tính: Nữ; HKTT: Số 4 ngõ Chùa Hưng Ký, phường M, quận H, thành phố H; Nơi cư trú: Tổ 31 phường Vĩnh Hưng, quận H, thành phố H; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Nghề nghiệp: Tự do; Trình độ học vấn: 07/10; Con ông: Trần Văn L (đã chết); Con bà: Nguyễn Thị N (đã chết); Chồng: Nguyễn Ngọc K (đã chết); Con: có 03 con, lớn nhất sinh năm 1989, nhỏ nhất sinh năm: 1996; Tiền án, tiền sự: Không.

Nhân thân:

- Bản án số 938/HSST Ngày 26/7/2000, Tòa án nhân dân thành phố H xử phạt 18 tháng tù về tội Hủy hoại tài sản (Chấp hành xong Ngày 19/3/2002, đã xóa án tích).

- Bản án số 795/HSST Ngày 15/12/2004, Tòa án nhân dân thành phố H xử phạt 20 năm tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy; Bản án phúc thẩm số 272/PTHS Ngày 24, 25/3/2005 giữ nguyên hình phạt (Chấp hành xong Ngày 08/02/2018, đã xóa án tích).

Bị cáo bị bắt giữ người trong trường hợp khẩn cấp Ngày 04/4/2024, hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam số 02 – Công an thành phố H. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

[1]. Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 15 giờ Ngày 03/04/2024, một người đàn ông tự xưng là Khôi (không biết rõ tên, nhân thân lai lịch) gọi điện thoại từ số 0877095957 vào số điện thoại 0328806097 của Trần Bích N để hỏi mua ma túy. N đồng ý, rồi hẹn Khôi ra khu vực Ngõ 13 đường Lĩnh Nam để giao ma túy. Tại đây, Khôi đưa cho N số tiền 350.000 đồng để mua ma túy, N cầm tiền rồi bảo Khôi ra khu vực bãi xe chỗ lối vào SunShine Garden đợi. Sau đó, N đến nhà Trần Thị H (sinh năm 1966; cư trú: Tổ 31 phường Vĩnh Hưng, quận H, thành phố H) mua 02 gói ma túy Heroine với giá 300.000 đồng. Sau khi mua được ma túy, N cầm 02 gói ma túy ở tay trái rồi đến khu vực lối vào chung cư SunShine Garden gặp Khôi để giao ma túy, khi N đang chuẩn bị giao ma túy cho Khôi thì Cơ quan Công an kiểm tra, bắt giữ quả tang thu giữ tang vật. Quá trình bắt giữ Khôi đã bỏ chạy.

Vật chứng của vụ án: Thu giữ của Trần Bích N: 02 gói noilon màu hồng kích thước 0,5x01 cm, trong mỗi gói nilon có 01 gói giấy màu vàng bên trong chứa chất bột màu trắng; 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia màu xanh đen.

Kết luận giám định số 2651/KLGĐ-PC09 Ngày 13/4/2024 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an thành phố H kết luận: *Chất bột màu trắng bên trong 02 gói giấy màu vàng, bên ngoài gói nilon màu hồng đều là ma túy loại Heroine, tổng khối lượng 0,190 gam.*

Ngày 03 tháng 4 năm 2024, Cơ quan điều tra Công an quận H khám xét khẩn cấp nơi ở của Trần Thị H tại ngõ 65 Tân Khai thuộc tổ 31 phường Vĩnh Hưng, quận H, thành phố H. Tại thời điểm trên, có H và anh Nguyễn Văn Dũng (sinh năm: 1964, HKTT: số 38B ngõ Chùa Hưng Ký, phường M, quận H, thành phố H) đang ở cùng nhau, Cơ quan điều tra đã mời H và anh Dũng về trụ sở để làm việc.

Thu giữ của Trần Thị H: 01 lọ hình trụ bằng nhựa trong, có nắp màu vàng kích thước lọ (3x3,5)cm bên trong lọ có: 03 gói nilon màu hồng kích thước mỗi gói khoảng (1,5x1) cm, bên trong mỗi gói có chứa 01 gói giấy màu vàng chứa chất bột màu trắng và 01 gói nilon màu trắng kích thước khoảng (1,5x1) cm, bên trong gói có chứa 01 gói giấy màu vàng chứa chất bột màu trắng; 01 điện thoại di động nhãn hiệu SAMSUNG màu đen và số tiền 1.000.000 đồng.

Kết luận giám định số 2652/KLGĐ - PC09 Ngày 13/04/2024 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an thành phố H: *Chất bột màu trắng bên trong 04 gói giấy màu vàng (bên ngoài 01 gói bằng nilong màu trắng và 03 gói bằng nilong màu hồng) đều là ma túy loại Heroine, tổng khối lượng: 0,510 gam*.

Tại cơ quan điều tra Trần Thị H khai: Do không có nghề nghiệp cần tiền tiêu xài cá nhân. Khoảng 10 giờ Ngày 03/4/2024, H đi đến khu vực Đền Lừ, quận H, thành phố H hỏi mua được của một người đàn ông không quen biết 01 gói Heroine với giá 600.000 đồng. Sau khi mua được ma túy, H mang về nhà tại tổ 31 phường Vĩnh Hưng, quận H, thành phố H chia làm 06 gói nhỏ ma túy Heroine rồi cất vào 01 lọ để trên gác xép, H dự định bán với giá 150.000 đồng/01gói, nếu bán hết 06 gói là 900.000 đồng. H được hưởng lời 300.000 đồng. Cùng Ngày H đã bán 02 gói ma túy cho N với giá 300.000 đồng thì bị bắt, ngoài ra chưa bán ma túy cho ai khác.

Quá trình điều tra, Trần Bích N và Trần Thị H đã khai nhận hành vi phạm tội. Lời khai nhận của các bị cáo phù hợp với các tài liệu hiện có trong hồ sơ vụ án.

Tại Bản cáo trạng số 187/CT-VKS-HS Ngày 16 tháng 7 năm 2024 Viện kiểm sát nhân dân quận H truy tố bị cáo Trần Bích N, Trần Thị H về tội Mua bán trái phép chất ma túy theo quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự.

[2].Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận H giữ quyền công tố tại phiên tòa sau khi phân tích đánh giá tích chất mức độ hành vi phạm tội cũng như nhân thân các tình tiết tăng nặng giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của từng bị cáo, đã giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự.

+ Xử phạt: Bị cáo Trần Bích N từ 26 đến 30 tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy.

+ Xử phạt: Bị cáo Trần Thị H từ 28 đến 32 tháng tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

* Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự và Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự

- Tịch thu tiêu hủy: 01 bao niêm phong chứa: 02 gói nilon màu hồng kích thước 0,5x01 cm, trong mỗi gói nilon có 01 gói giấy màu vàng bên trong chứa ma tuý Heroine tổng khối lượng 0,190 gam; 01 bao niêm phong chứa: 03 (ba) gói nilon màu hồng kích thước mỗi gói khoảng (1,5x1) cm, bên trong mỗi gói có chứa 01 (một) gói giấy màu vàng chứa ma tuý Heroine và 01 (môt) gói nilon màu trắng kích thước khoảng (1,5x1) cm, bên trong gói có chứa 01 (một) gói giấy màu vàng chứa chất ma tuý Heroine tổng khối lượng ma tuý là 0,510 gam; 01 (một) lọ hình trụ bằng nhựa trong, có nắp màu vàng kích thước lọ (3x3,5) cm.

- Tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia màu xanh đen lắp sim điện thoại số 0328806097 của Trần Bích N.

- Tịch sung quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia màu xanh đen thu giữ của Trần Bích N do bị cáo sử dụng liên lạc mua bán trái phép chất ma túy.

- Truy thu sung quỹ Nhà nước số tiền 50.000 đồng của bị cáo Trần Bích N do phạm tội mà có.

- Trả lại cho bị cáo Trần Thị H 01 điện thoại di dộng nhãn hiệu SAMSUNG màu đen và số tiền 700.000 đồng do không liên quan đến hành vi phạm tội.

- Truy thu sung quỹ Nhà nước số tiền 300.000 đồng của bị cáo Trần Thị H do bán ma túy mà có.

[3].Tại phiên tòa các bị cáo nhất trí với bản luận tội của Kiểm sát viên, không có tranh luận gì.

[4].Tại lời nói sau cùng các bị cáo Trần Bích N, Trần Thị H trình bày rất hối hận về hành vi phạm tội của mình, đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho các bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TOÀ ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận H, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận H, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Xét về hành vi của các bị cáo:

Các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, tranh tụng tại phiên tòa thể hiện:

Khoảng 15 giờ 25 phút Ngày 03/4/2024, tại khu vực lối vào chung cư SunShine Garden thuộc phường Mai Động, quận H, thành phố H, Trần Bích N đã mua của Trần Thị H 0,190 gam ma túy loại Heroine với giá 300.000 đồng rồi bán lại cho Khôi (hiện chưa xác định được nhân thân, lai lịch) với giá 350.000 đồng thì bị phát hiện, bắt giữ quả tang và thu giữ vật chứng.

Quá trình điều tra xác định, khoảng 10 giờ Ngày 03/4/2024, tại khu vực Đền Lừ, phường H, quận H, thành phố H, Trần Thị H đã mua 0,70 gam ma túy Heroine của một người đàn ông không quen biết với giá 600.000 đồng, mục đích để bán lại kiếm lời, sau đó H đã bán cho N 0,190 gam ma túy Heroine với giá 300.000 đồng, còn lại 0,510 gam ma túy Heroine H chưa kịp bán thì bị bắt giữ cùng tang vật.

Bị cáo Trần Bích N, Trần Thị H đều nhận thức được việc mua bán trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật bị nhà nước nghiêm cấm nhưng vì mục đích lợi nhuận các bị cáo đã cố tình phạm tội.

Hành vi nêu trên của Trần Bích N, Trần Thị H đã phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy được quy định tại khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự.

Các bị cáo là người có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, do đó Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân quận H truy tố các bị cáo về tội danh và điều luật đã viện dẫn là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Xét tính chất vụ án nghiêm trọng bởi lẽ hành vi phạm tội của các bị cáo chẳng những đã vi phạm chính sách độc quyền của Nhà nước về quản lý các chất ma tuý, mà còn gây ảnh hưởng đến sức khoẻ của con người, là nguyên nhân dẫn đến những hành vi vi phạm pháp luật khác, gây ảnh hưởng xấu tới tình hình trật tự trị an xã hội ở địa pH, do vậy cần phải xử lý nghiêm bằng pháp luật hình sự đối với các bị cáo.

[3] Về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Các bị cáo Trần Bích N, Trần Thị H có nhân thân xấu đều có tiền án, mặc dù các tiền án đã được xoá nhưng thể hiện các bị cáo đã được pháp luật giáo dục nhiều lần nhưng không lấy đó làm bài học tu dưỡng rèn luyện bản thân mà tiếp tục phạm tội nghiêm trọng. Xét thấy cần phải tuyên mức hình phạt tù tương xứng với tính chất mức độ hành vi phạm tội của các bị cáo, cần tiếp tục cách ly các bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian để giáo dục cải tạo bị cáo thành công dân chấp hành pháp luật, đồng thời nhằm răn đe phòng ngừa chung; các bị cáo đều không có tình tiết tăng nặng, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa đã thành khẩn khai báo ăn năn hối cải nên được áp dụng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Đối với tội phạm về ma túy, ngoài hình phạt chính, các bị cáo còn có thể bị áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền, tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản. HĐXX xét thấy các bị cáo không có nghề nghiệp, không có tài sản nên không có khả năng thi hành hình phạt bổ sung, vì vậy không áp dụng hình phạt bổ sung đối với các bị cáo.

[4] Về xử lý vật chứng:

- Số ma túy Heroine bị thu giữ là vật Nhà nước cấm lưu hành và 01 lọ hình trụ bằng nhựa trong, có nắp màu vàng kích thước lọ (3x3,5) cm không còn giá trị xử dụng cần tịch thu tiêu huỷ.

- 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia màu xanh đen lắp sim điện thoại số 0328806097, chủ sở hữu là Trần Thị Bích N, N sử dụng chiếc điện thoại trên để liên lạc mua bán ma túy nên cần tịch thu sung ngân sách Nhà nước.

- 01 điện thoại di động nhãn hiệu SAMSUNG màu đen, chủ sở hữu là Trần Thị H, H sử dụng mục đích liên lạc cá nhân nên cần tuyên trả lại bị cáo.

- Số tiền 1.000.000 đồng thu giữ của Trần Thị H. Quá trình điều tra xác định trong đó 300.000 đồng là tiền H bán ma túy cho N nên cần tịch thu sung ngân sách Nhà nước. Số tiền 700.000 đồng là tiền của H không liên quan đến hành vi phạm tội nên cần trả lại cho bị cáo.

[5] Về các vấn đề khác:

Bị cáo Trần Thị H khai mua ma tuý của một người đàn ông không quen biết ở khu vực Đền Lừ, quận H, thành phố H vào Ngày 03/4/2024. Cơ quan điều tra Công an quận H đã tiến hành điều tra, hiện không xác định được người đã bán ma túy cho H, do đó không có căn cứ để xử lý.

Đối với đối tượng sử dụng số điện thoại 0877095957 liên lạc với N để mua, bán ma túy. N khai đối tượng tự xưng là Khôi ngoài ra không biết tên, tuổi, địa chỉ. Xác minh số điện thoại 0877095957 chủ thuê bao tên Nguyễn Văn Mạnh (sinh năm: 1991; địa chỉ: xã Trung Hà, huyện Yên Lạc, Vĩnh Phúc), anh Mạnh cho biết chưa từng dùng số thuê bao 0877095957 và cũng không biết tại sao lại đăng kí tên mình. Hiện không xác định được người mua ma túy của N, do đó Cơ quan điều tra Công an quận H không có căn cứ để xử lý .

Đối với Nguyễn Văn Dũng, Dũng và H có quan hệ là hàng xóm, việc Dũng có mặt tại nhà H là để sửa nhà giúp H. Dũng cũng không biết việc H có cất giấu ma túy trong nhà để bán kiếm lời. Do đó, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận H không xử lý đối với Dũng.

[6] Án phí: Các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[7] Về quyền kháng cáo: Các bị cáo có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

[1].Căn cứ khoản 1 Điều 251 Bộ luật hình sự.

Tuyên bố các bị cáo: Trần Bích N, Trần Thị H phạm tội " Mua bán trái phép chất ma túy".

[2]. Về hình phạt: Căn cứ khoản 1 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự.

- Xử phạt bị cáo Trần Bích N 26 (Hai mươi sáu) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ Ngày 03/4/2024.

- Xử phạt bị cáo Trần Thị H 28 (Hai mươi tám) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ Ngày 04/4/2024.

[3]. Xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy: 01 bao niêm phong chứa: 02 gói nilon màu hồng kích thước 0,5x01 cm, trong mỗi gói nilon có 01 gói giấy màu vàng bên trong chưa ma tuý Heroine tổng khối lượng 0,190 gam; 01 bao niêm phong chứa: 03 (ba) gói nilon

màu hồng kích thước mỗi gói khoảng (1,5x1) cm, bên trong mỗi gói có chứa 01 (một) gói giấy màu vàng chứa ma tuý Heroine và 01 (môt) gói nilon màu trắng kích thước khoảng (1,5x1) cm, bên trong gói có chứa 01 (một) gói giấy màu vàng chứa chất ma tuý Heroine tổng khối lượng ma tuý là 0,510 gam; 01 (một) lọ hình trụ bằng nhựa trong, có nắp màu vàng kích thước lọ (3x3,5) cm.

- Tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia màu xanh đen lắp sim điện thoại số 0328806097 của Trần Bích N.

- Trả lại bị cáo Trần Thị H 01 điện thoại di động nhãn hiệu SAMSUNG màu đen.

(Vật chứng hiện đang lưu giữ tại kho vật chứng Chi cục Thi hành án quận H theo biên bản giao nhận Ngày 29/7/2024).

- Tịch thu sung ngân sách Nhà nước của Trần Thị H số tiền 300.000 đồng (Ba trăm nghìn đồng).

- Trả lại bị cáo Trần Thị H số tiền 700.000 đồng (Bảy trăm nghìn đồng) không liên quan đến hành vi phạm tội.

(Số tiền trên đã được cơ quan điều tra nộp vào tài khoản Chi cục thi hành án dân sự quận H theo giấy nộp tiền Ngày 26/4/2024).

- Truy thu số tiền 50.000 đồng (Năm mươi nghìn đồng) của bị cáo Trần Bích N để sung ngân sách Nhà nước.

[4]. Án phí: Căn cứ Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 Ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Các bị cáo Trần Bích N và Trần Thị H mỗi bị cáo phải nộp 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

[5]. Quyền kháng cáo: Căn cứ Điều 331, 333 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Các bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 Ngày kể từ Ngày tuyên án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Thị Hồng T

Nơi nhận:
- VKSND quận H;
- Những người tham gia tố tụng;
- Công an quận H;
- TAND thành phố H;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu VPTA.